

アフリカにおける投資促進と技術移転 ~ケーススタディ~

Investment and Technology Promotion in Africa: Case Studies



Organized by United Nations Industrial Development Organization (UNIDO) Supported by Japan External Trade Organization (JETRO)

日時

2013年6月2日(日) 15:30~17:15

お申込み及びお問合せ

UNIDO 東京事務所のホームページ(www.unido.or.jp)より お申込みください。

お問い合わせ先 UNIDO 東京事務所

Tel: 03-5275-3321 Email: itpo.tokyo@unido.org

目的

UNIDOは、国連の専門機関の一つであり、途上国の貧困削減と 持続的な繁栄のための工業基盤の整備を支援しています。また、 東京投資·技術移転促進事務所 (ITPO東京) を通じて日本企業に よる途上国への直接投資や技術移転を支援しています。このサイド イベントでは、アフリカへの直接投資や技術移転を支援する活動の 成功事例や課題等を紹介し、今後どのような活動を行っていくのが 最も効果的かについて議論します。

プログラム

英語のみ

15:30 開会挨拶

UNIDO 事務局長 Mr. Kandeh Yumkella

15:35 「アフリカにおける UNIDO の投資促進活動とネットワーク」 UNIDO 工業開発官 Mr. Tidiane Boye

16:00 パネル講演「日本企業のアフリカ投資促進と技術移転~成功の鍵と課題~ ボッワナ通商産業大臣 Hon, Dorcas Makgato-Malesu UNIDO 東京事務所 代表 古谷 毅氏 ケニア投資庁 長官 Mr. Moses Ikiara モロッコ・カサブランカ・フリーゾーン 長官 Mr. Mohamed Hassani ジェトロ 海外調査部 中東アフリカ課長 的場 真太郎氏 ヤマハ発動機(株) 執行役員 海外市場開拓事業部 部長 後安 孝彦氏 日本企業(調整中)

16:45 パネル討論 /Q&A 司会: UNIDO 東京事務所 次長 Mr. Ferda Gelegen

17:10 閉会挨拶 経済産業省

17:15 終了

Date

Sunday 2nd June, 2013 15:30-17:15

Application & Contacts

Please register at UNIDO ITPO Tokyo's website: www.unido.or.jp.

For any inquiry please contact UNIDO ITPO Tokyo office Tel: 03-5275-3321 Email: itpo.tokyo@unido.org

Objectives

The United Nations Industrial Development Organization (UNIDO) is the specialized agency of the United Nations that promotes industrial development for poverty reduction, inclusive globalization and environmental sustainability. UNIDO through its Investment and Technology Promotion Office (ITPO) in Tokyo is focusing on promoting Foreign Direct Investment (FDI) and technology transfer in developing countries. UNIDO's side event will discuss the challenges and issues, as well as their relevant experiences with promoting foreign direct investment and technology transfer on the African continent in order to reveal the best course of action for the future.

Programme

Language English Only

15:30 Opening Remarks

Mr. Kandeh Yumkella, Director-General, UNIDO

15:35 UNIDO's Business and Investment Activities and Networks in Africa Mr. Tidiane Boye, Industrial Development Officer, UNIDO

Promoting Japanese Investment and Technology to Africa: Keys for Success & Lessons Learned

Hon. Dorcas Makgato-Malesu, Minister of Trade and Industry, Botswana

Mr. Takeshi Furutani, Head, UNIDO ITPO Tokyo

Mr. Moses Ikiara, Managing Director, Kenya Investment Authority (kenlnvest), Kenya

Mr. Mohamed Hassani, Managing Director, Casablanca Free Zone, Morocco

Mr. Shintaro Matoba, Director, Middle East and Africa Division,

Overseas Research Department JETRO

Mr. Takahiko Goan, Executive Officer, Overseas Market Development Operation Business Unit, Yamaha Motor Co., Ltd.

Japanese Private Sector (tbc)

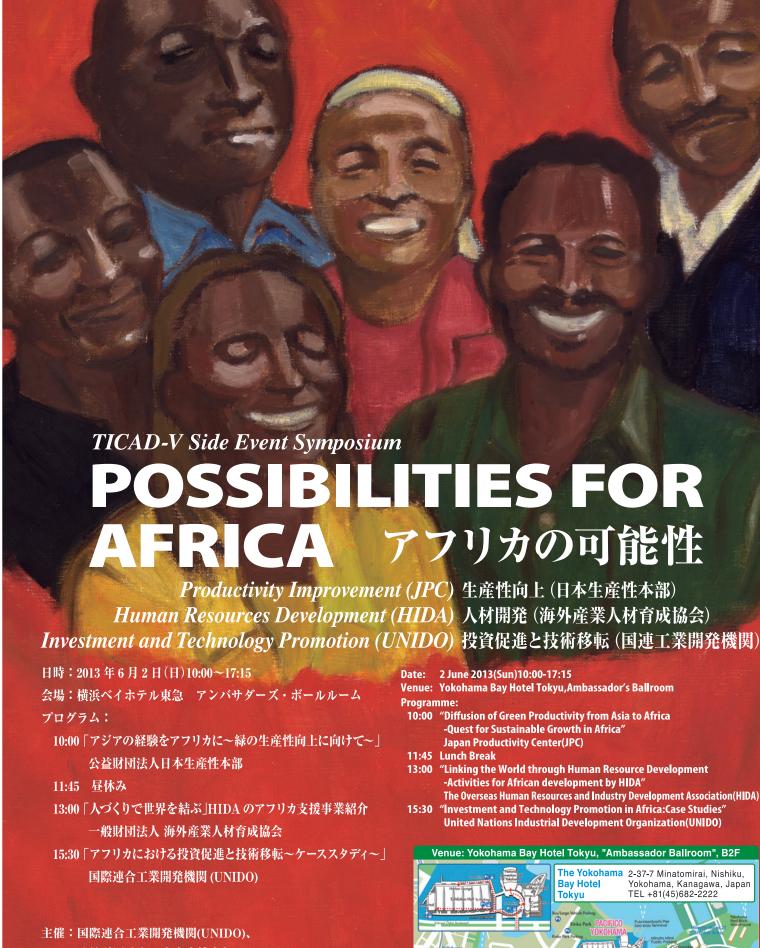
16:45 Panel Discussion/O&A

Moderator: Mr. Ferda Gelegen, Deputy Head, UNIDO ITPO Tokyo

17:10 Closing Remarks

Minister of Economy, Trade and Industry

17:15 End



Venue: Yokohama Bay Hotel Tokyu, "Ambassador Ballroom", B2F he Yokohama 2-37-7 Minatomirai, Nishiku, TEL +81(45)682-2222

公益財団法人日本生産性本部、 一般財団法人海外産業人材育成協会

後援:経済産業省

Organized by:United Nations Industrial Development Organization (UNIDO), Japan Productivity Center(JPC),

The Overseas Human Resources and Industry Development Association (HIDA) Supported by:Ministry of Economy, Trade and Industry (METI), Japan



「アジアの経験をアフリカに ~緑の生産性向上に向けて」

Seminar on Diffusion of Green Productivity from Asia to Africa "Quest for Sustainable Growth in Africa"

主催:公益財団法人 日本生産性本部 **Organized by Japan Productivity Center (JPC)**











2013年6月2日(日) 10:00~11:45

お申込み及びお問合せ

原則と致しまして、以下へメールにてお名前、所属、連絡先を事前に お知らせください。なお、ご連絡無しで当日お越し戴きましても、受 付でのご登録を経てご入場戴けます。また、講演は全て英語で行わ れますこと、ご了承頂ければ幸いです。本セミナーに関しましてご 不明な点がございましたら、下記担当までお問い合わせ下さい。

公益財団法人 日本生産性本部 国際協力部 担当:大賀豪、上内 眞理子

〒150-8307 東京都渋谷区渋谷 3-1-1 電話:03-3409-1135 FAX:03-3409-5880

Email: apo-project@jpc-net.jp 携帯電話(当日のみ):080-3547-7602

目的

日本生産性本部は、経済産業省の支援の下、2006年度以降、日 本・アジアで培った生産性向上活動の経験やノウハウを活用して、 アフリカ5ヶ国 (ボツワナ、ケニア、モーリシャス、南アフリカ、ザンビ ア)を対象に生産性向上支援活動を展開して参りました。本事業 では5Sやカイゼン活動に代表される日本的なものづくりの手法を 用いて、各国における生産性向上の事例を生み出し、それを伝播 することを目的に活動を行いました。UNIDOと共同開催する本セ ミナーでは事業成果をご報告すると共に、本成果を基盤として、各 国における生産性向上と環境保全の両立を図るGreen Productivity = 「緑の生産性」活動の取り組みについて発表いた します。

プログラム

10:00-10:30 開会のご挨拶

経済産業省、国連工業開発機関、JPC代表 (予定)

10:30-10:45 アフリカ生産性向上支援事業の概要

10:45-11:45 アフリカにおける緑の生産性向上活動の現状

(1) Botswana (2) Mauritius (3) South Africa (4) Zambia

11:45 閉会







Date

Sunday 2nd June, 2013 10:00-11:45

Application & Contacts

Kindly apply to below by mailing your names, organizations, and contact address/tel. numbers in principle. Those who come to the event without a prior application however will be welcomed through a registration at the reception desk. For further queries, please contact the following staff of JPC.

Go OHGA (Mr.),

Project Officer, International Cooperation Dept., Mariko KAMIUCHI (Ms.), Project Manager for International Cooperation Japan Productivity Center (JPC)

Address: Shibuya 3-1-1, Shibuya-ku, Tokyo, 150-8307 JAPAN phone:+81 3-3409-1135, fax:+81 3-3409-5880 Email: apo-project@jpc-net.jp (During TICAD V) Mobile: +81-80-3547-7602

Objectives

Japan Productivity Center (JPC) has offered the Technical Cooperation on Productivity Improvement to five African Nations such as Botswana, Kenya, Mauritius, South Africa, and Zambia under the support of Ministry of Economy, Trade and Industry (METI), the Government of Japan since 2006. The practical productivity improvement activities implemented by the Japanese companies such as 5S, Kaizen, Elimination of Waste, and Quality Improvement have been introduced and have been demonstrated at the African model companies for their corporate growth. As a consequence, the remarkable results of the activities of the model companies have been created, and the results have been distributed in each country. Moreover, the Green Productivity (GP) which helps to promote productivity and environmental protection has just been introduced in order to promote the sustainable economic growth in Africa. In cooperation with UNIDO, this event will be held to share the results of the technical cooperation, and to introduce the GP strategies promoted by the African national productivity organizations and the GP approaches implemented by the model companies.

Programme

10:00-10:30	Opening Remarks by METI, UNIDO & JPC
10:30-10:45	Outline of Technical Cooperation Project on Productivity Improvement in African Nations
10:45-11:45	Presentation on "The GP Strategies of African national productivity organizations and GP Approaches by Model Companies" (1) Botswana (2) Mauritius (3) South Africa (4) Zambia
11:45	Closing



「人づくりで世界を結ぶ」HIDAのアフリカ人材育成事業ご案内

Invitation to the HRD Activities of HIDA for African Development "Linking the World through Human Resource Development"

一般財団法人 海外産業人材育成協会 (HIDA)

The Overseas Human Resources and Industry Development Association

日時

2013年6月2日(日) 13:00~14:45

お申込み及びお問合せ

原則と致しまして、以下へメールにてお名前、所属、連絡先を事前に お知らせください。なお、ご連絡無しで当日お越し戴きましても、受 付でのご登録を経てご入場戴けます。なお、講演は原則として英語 で行われますのでご了承ください。

(一財)海外産業人材育成協会 事業推進部

事業受託1グループ グループ長 鈴木保己

電話:03-3888-8253, E-mail: ticad5sideevent@hidajapan.or.jp

目的

一般財団法人海外産業人材育成協会 (HIDA) は、財団法人海外 技術者研修協会 (AOTS) と財団法人海外貿易開発協会 (JODC) が2012年3月30日に合併して発足し、開発途上国に対する人材育 成に関して50年以上の実績と経験を有するわが国屈指の海外人材 育成専門機関です。HIDAはこれまでUNIDOとも協力し、アフリカ 等開発途上国の企業経営、生産管理能力向上のための人材育成 プログラムを実施してきました。こうした背景を元に今回HIDAは UNIDOと共催でこれまでのアフリカの人材開発と人的ネットワー クの拡充のための取り組みをご紹介し、今後の方向性を提案させ て戴きます。

プログラム

1. ご挨拶

13:00 経済産業省、国連工業開発機関、HIDA代表

2. プレゼンテーション

13:30 HIDAの人材育成事業と現地ネットワーク HIDA事業推進部 事業受託1グループ

13:45 日本に対するアフリカからの期待と今後の協力 DAPAD Foundation 代表 Dr. Jean Kenne

元エチオピア研修生の帰国後成功事例紹介

元スーダン研修生の帰国後成功事例紹介

14:20 元ガーナ研修生の帰国後成功事例紹介

3. 質疑応答

14:30 会場のご質問、ご意見に対してお応え致します。

Date

Sunday 2nd June, 2013 13:00-14:45

Application & Contacts

Kindly apply to below by mailing your names, organizations, and contact address/tel. numbers in principle. Those who come to the event without a prior application however will be welcomed through a registration at the reception desk.

Yasumi Suzuki (Mr.) Sr. Manager, Special Projects Group-1, Innovation Projects Department, The Overseas Human Resources and Industry Development Association (HIDA) Tel: 03-3888-8253, Mail: ticad5sideevent@hidajapan.or.jp

Objectives

The Overseas Human Resources and Industry Development Association (HIDA) established on 30th March 2012 by merge between the Association for Overseas Technical Scholarship (AOTS) and Japan Overseas Development Cooperation (JODC) is a leading organization for the Human Resource Development (HRD) of overseas professionals with the experience and achievements accumulated over the last 50 years. HIDA, in cooperation with UNIDO as well, has been providing HRD programmes for African professionals' capacity buildings for corporate management and production management, etc. Based on such a background, we participate in the Side Event with UNIDO to share our experiences with the people in public and propose a future direction.

Programme

1) Opening:

13:00 Remarks by METI, UNIDO, & HIDA

2) Presentations

13:30 Introduction of HIDA and its activities and achievement on Africa Special Projects Group-1, Innovation Projects Department, HIDA

13:45 Expectation for further cooperation from African viewpoint

Dr. Jean Kenne, Founder & President, DAPAD Foundation Successful example of ex-management trainee

from Ethiopia

Successful example of ex-management trainee from Sudan

Successful example of ex-management trainee from Ghana

3) Q & A

14:30 Open Discussion